

**BERICHT UND BEURTEILUNG
DES KOLLEGIUMS DER RECHNUNGSPRÜFER
ÜBER DAS BUDGET 2022-2024**

Am 24. November 2021 hat sich das Rechnungsprüferkollegium mittels Videokonferenz zusammengefunden, um die Überprüfung des Budgets 2022-2024 des Sonderbetriebes vorzunehmen und seine Stellungnahme aus Sicht der Buchführung abzugeben.

Hat in die Bestimmungen des Art. 23 des Landesgesetzes Nr. 11 vom 23.12.2014 und des gesetzesvertretenden Dekretes Nr. 118 vom 23.06.2011 sowie in die operativen Anweisungen des Amtes für Finanzaufsicht Einsicht genommen, welche mit Schreiben vom 25.10.2019 unter der Prot.-Nr. 710620 übermittelt wurden;

Der Wirtschafts- und der Investitionshaushalt wurden gemäß Artikel 2425 des italienischen Bürgerlichen Gesetzbuches in der Form erstellt, sodass die vom Gesetzesdekret 118/2011 vorgesehenen Konten berücksichtigt und auf der höchsten Detailebene des Kontenplans erstellt wurden.

Das zu prüfende Budgets besteht aus dem Wirtschafts- und Investitionsbudget (dreijährig), aus den erklärenden Anmerkungen, aus dem Tätigkeitsplan und aus der Übersicht der Ziele, Programme, COFOG (Anlage 15), entsprechend den Anweisungen der Abteilung 5 – Amt für Finanzaufsicht der Autonomen Provinz Bozen, bezüglich der Erstellung des Wirtschaftsplanes der Landeskörperschaften.

Die voraussichtlichen Erträge für den Dreijahreszeitraum 2022-2024 sind in den erklärenden Anmerkungen ausführlich dargestellt, sowohl nach ihrer Herkunft als auch nach ihrer Quantifizierungskriterien, und können als glaubwürdig angesehen werden.

**RELAZIONE E PARERE
DEL COLLEGIO DEI REVISORI DEI CONTI
SUL BUDGET 2022-2024**

Il giorno 24 novembre 2021 il Collegio dei Revisori dei Conti si è riunito in videoconferenza per procedere all'esame del budget 2022-2024 dell'Azienda, per formulare su di esso il parere di regolarità contabile.

Viste le disposizioni dell'art. 23 della Legge provinciale n. 11 del 23.12.2014 e del Decreto legislativo n. 118 del 23.06.2011 nonché le istruzioni operative predisposte dall'Ufficio Vigilanza finanziaria, trasmesse con nota al n. di prot. 710620 del 25.10.2019;

Il budget economico e il budget degli investimenti sono stati redatti ai sensi dell'art. 2425 del Codice Civile in forma, utilizzando tutti i conti del piano dei conti del D.Lgs 118/2011 e sono stati predisposti al livello massimo di dettaglio del piano dei conti.

Il budget in esame è composto dal budget economico e di investimento (triennale), dalla nota illustrativa, dal piano attività e dal prospetto per missioni-programmi- COFOG (allegato 15), come previsto dalle linee guida redatte dalla Ripartizione 5 – Ufficio Vigilanza Finanziaria della Provincia Autonoma di Bolzano relative all'elaborazione dei budget di previsione degli Enti strumentali.

I ricavi previsti per il triennio 2022-2024 sono adeguatamente illustrati nella nota illustrativa al budget, sia per quanto riguarda la loro provenienza sia i criteri di quantificazione, e sono da ritenere attendibili.

Die Ertrags- und Kostenplanung für den Dreijahreszeitraum 2022-2024 kann wie folgt zusammengefasst werden:

Le previsioni dei ricavi e dei costi per il triennio 2022-2024 possono essere riassunte come segue:

RAS - BUDGET ECONOMICO 2022 - 2024		Livello	Preventivo 2022	Preventivo 2023	Preventivo 2024
1 Componenti positivi della gestione		1	6.251.468,61	6.006.765,48	6.556.000,00
1.2 Ricavi delle vendite e delle prestazioni e proventi da servizi pubblici		2	3.370.000,00	3.370.000,00	3.370.000,00
1.3 Proventi da trasferimenti e contributi		2	2.760.468,61	2.515.765,48	3.065.000,00
1.4 Altri ricavi e proventi diversi		2	121.000,00	121.000,00	121.000,00
2 Componenti negativi della gestione		1	6.251.468,61	6.006.765,48	6.556.000,00
2.1 Costi della produzione		2	4.970.000,00	4.984.000,00	4.984.000,00
2.2 Ammortamenti e svalutazioni		2	14.000,00	0,00	0,00
2.3 Costi per trasferimenti e contributi		2	2.000,00	2.000,00	2.000,00
2.4 Accantonamenti		2	1.265.468,61	1.020.765,48	1.570.000,00

Das Rechnungsprüfungsorgan hat die vorgelegten Unterlagen geprüft und bestätigt, dass die Erstellung des wirtschaftlichen Budgets die Grundsätze der wirtschaftlichen Kompetenz, Korrektheit, Verständlichkeit, Kohärenz und Vorsicht respektiert und im Gleichgewicht (Erträge gleich hoch wie die Kosten) steht.

Das Wirtschafts- und Investitionsbudget berücksichtigt zusätzlich folgende Grundsätze:

EINHEIT: die Gesamtheit der Erträge dient zur Deckung der Gesamtheit der Aufwendungen;

JÄHRLICHKEIT: die Erträge und Aufwendungen beziehen sich jeweils auf die Bezugsjahre und betreffen keine anderen Jahre;

ALLGEMEINGÜLTIGKEIT: das Budget enthält alle Erträge und Aufwendungen, die der Körperschaft zugeordnet werden;

VOLLSTÄNDIGKEIT: die Eintragungen im Budget erfolgen als Bruttoveranschlagung ohne Kompensierungen;

WAHRHAFTIGKEIT, ZUVERLÄSSIGKEIT: die Veranschlagungen erfolgen aufgrund begründeter Analysen über die historische Entwicklung und geeigneter Parameter;

ANGEMESSENHEIT: die Ertrags- und Kostenveranschlagungen erscheinen für die gesteckten Ziele angemessen.

BEMERKUNGEN UND VORSCHLÄGE

Das Rechnungsprüfungsorgan bemerkt zum Abschluss der oben angeführten Überprüfungen Folgendes:

1) Die Ansätze für Erträge und Aufwendungen sind angemessen und nachvollziehbar und beinhalten die Mittelherkunft und –verwendung des Investitionsplanes.

L'organo di revisione ha esaminato la documentazione presentata e conferma che la redazione del budget economico rispetta i principi di competenza economica, correttezza, comprensibilità, coerenza e prudenza e risulta in equilibrio (ricavi pari ai costi previsti).

Il budget economico e di investimento rispetta inoltre i seguenti principi:

UNITA': il totale dei ricavi copre indistintamente il totale dei costi;

ANNUALITA': I ricavi e i costi sono riferibili al triennio in esame e non ad altri esercizi;

UNIVERSALITA': il budget comprende tutti i ricavi e i costi riferibili all'ente;

INTEGRITA': le voci di budget sono iscritte al lordo senza compensazioni;

VERIDICITA', ATTENDIBILITA': le previsioni sono sostenute da analisi fondate sulla dinamica storica o su idonei parametri di riferimento;

CONGRUITA': le previsioni dei costi e dei ricavi appaiono congrue per la realizzazione degli obiettivi prefissati.

OSSERVAZIONI E SUGGERIMENTI

L'organo di revisione a conclusione delle verifiche espone nei punti precedenti esprime le seguenti considerazioni:

1) le previsioni di ricavi e costi sono congrue ed attendibili e includono fonti ed impieghi del budget degli investimenti.

2) Ansätze für Investitionen:

die Ansätze für die Ausgaben für Investitionen und die Mittel zur Finanzierung entsprechen den in der erklärenden Anmerkung zu den im Budget angeführten Zielen in Durchführung des Landesgesetzes Nr. 16 vom 13.02.1975.

SCHLUSSFOLGERUNGEN

Dies vorausgeschickt und zur Kenntnis genommen, wird festgestellt, dass das vorgelegte Wirtschafts- und Investitionsbudget und die beiliegenden Unterlagen den oben erwähnten Grundsätzen sowie den von den zuständigen Ämtern der Landesverwaltung auferlegten Bestimmungen entsprechen. Das Rechnungsprüferkollegium **äußert** sich demnach **positiv** bezüglich der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit und empfiehlt dem Verwaltungsrat die Genehmigung des Budgets 2022-2024.

Bei späteren Änderungen wird das ursprüngliche Budget im Falle von außerordentlichen Landeszuweisungen für die Finanzierung von Infrastrukturen und außerordentlichen Arbeiten angepasst.

Bozen, den 24. November 2021

DAS RECHNUNGSPRÜFERKOLLEGIUM

Mitglied / membro
Dr.in Norma Anna Waldner

2) Previsioni per investimenti:

la previsione delle spese per investimenti e dei mezzi di copertura finanziaria è conforme agli obiettivi illustrati nella nota illustrativa al budget in applicazione della Legge Provinciale n. 16 del 13.02.1975.

CONCLUSIONI

Premesso ed osservato quanto sopra, considerato che il budget economico e di investimento in esame e la documentazione ad essi allegata sono conformi ai principi contabili sopra esposti, nonché alle disposizioni impartite dai competenti uffici dell'Amministrazione provinciale, il Collegio dei Revisori dei Conti esprime **parere positivo** sulla regolarità contabile del budget 2022-2024 e ne propone l'approvazione al Consiglio di amministrazione.

Con successive variazioni di budget si provvederà all'adeguamento del budget iniziale di previsione in caso di eventuali assegnazioni provinciali straordinarie per il finanziamento di infrastrutture e di lavori straordinari.

Bolzano, 24 novembre 2021

/ IL COLLEGIO DEI REVISORI DEI CONTI

Mitglied / membro
Dr. Christoph Puddu